



Embassy of the People's Republic of Bangladesh in Jakarta

Jl. Jaya Mandala Raya No. 93, Menteng Dalam, Tebet, Jakarta, Selatan 12780

Tel: (62-21)-22835476, (62-21)-22835477, Fax: (62-21)-28543765

Email: mission.jakarta@mofa.gov.bd, bdootjak@yahoo.com



নং-বিইজে-কনস্-১২(১০)/২০১৫

তারিখ: ৩১ মার্চ ২০২০

করোনা ভাইরাস (COVID-19) জনিত কারণে ইন্দোনেশিয়ান ভিসা সংক্রান্ত জরুরি বিজ্ঞপ্তি

এতদ্বারা সকল বাংলাদেশি নাগরিকগণ যারা বর্তমানে বৈধ ভিসা-এর মাধ্যমে ইন্দোনেশিয়ায় অবস্থান করছেন তাদের সদয় অবগতির জন্য জানানো যাচ্ছে যে, বর্তমানে করোনা ভাইরাস (COVID-19) সংক্রান্ত উদ্ভূত পরিস্থিতিতে ভ্রমণ নিষেধাজ্ঞা/ফ্লাইট বন্ধের কারণে কোন বাংলাদেশি নাগরিকের ইন্দোনেশিয়ায় অতিরিক্তকাল অবস্থানের (Expanded stay) প্রয়োজনে দৈব দূর্বিপাককালিন অবস্থানের অনুমতির (Force Majeur Stay Permit) জন্য অবেদনের ক্ষেত্রে ইন্দোনেশিয়ান সরকার নিম্নরূপ নিষেধাজ্ঞা আরোপ করেছেন:

"In response to latest development of Covid-19 outbreaks, the Ministry of Law and Human Rights c.q. Directorate General of Immigration would like to announce to all foreign missions that Immigration Offices will limit its services to Foreigners and thus you may advise your respective nationals that they're no longer required to apply for a Force Majeur Stay Permit (ITKT) for an extended stay in Indonesia due to Travel Restrictions and/or Flight Cancellation."

২। যে সকল বাংলাদেশি নাগরিকগণ গত ৫ ফেব্রুয়ারির পর ইন্দোনেশিয়াতে আগমন করেছেন অস্বাভাবিক পরিস্থিতিতে জনস্বার্থ বিবেচনায় ইন্দোনেশিয়ান সরকার তাদের ভিসার মেয়াদ শেষে অতিরিক্ত সময় অবস্থানের (over stay) জন্য দন্ড প্রদান হতে অব্যাহতি প্রদান সংক্রান্ত নিম্নরূপ নির্দেশনা প্রদান করেছেন:

"Since it has become an extraordinary situation (non natural disaster) and with consideration of the greater benefit for the Public, Ministry of Law and Human Rights c.q. Directorate General of Immigration have issued a new discretion under the directive of the Minister of Law and Human Rights That immigration Officer shall waive all overstaying penalties to all foreigners (arrived in Indonesia after February 5, 2020) impacted by travel restrictions and/or flight cancellation that insofar causing involuntarily extended of stay in Indonesia (over stay)."

৩। বিষয়টি সকলের সদয় অবগতির জন্য জানানো হলো।

দূতাবাস কর্তৃপক্ষ

"মুজিববর্ষের কূটনীতি, প্রগতি ও সম্প্রীতি"

"Mujib Year's Diplomacy, Friendship & Prosperity"